# **PATRIOT**

# инструкция по эксплуатации

НАСОС ПОВЕРХНОСТНЫЙ | R 600C | R 700 | R 800 | R 850C | R 900 | R 1000C |

| R 1200C | R 700 | R 1200 INOX | R 1300 INOX |

www.onlypatriot.com





# СОДЕРЖАНИЕ

1.	ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ	5
2.	ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ	6
3.	УСТРОЙСТВО И ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ	8
4.	ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ	16
5.	ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ	17
6.	СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ И ТРАНСПОРТИРОВКА	18
7.	ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	19
8.	ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА	20
9.	АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ	21



## ВВЕДЕНИЕ

### УВАЖАЕМЫЕ ПОКУПАТЕЛИ!

## БЛАГОДАРИМ ВАС ЗА ПРИОБРЕТЕНИЕ ПРОДУКЦИИ ТОРГОВОЙ МАРКИ «PATRIOT».

Данная Инструкция содержит необходимую информацию, касающуюся монтажа, работы и технического обслуживания садовых насосов. Внимательно ознакомьтесь с Инструкцией перед началом эксплуатации и сохраните её для дальнейшего использования.

Из соображений безопасности пользоваться изделием запрещается детям и подросткам до 16 лет, а также лицам, не изучившим эту инструкцию по эксплуатации.

Лицам с ограниченными физическими или умственными способностями разрешается использовать изделие только в присутствии или после инструктажа ответственного лица.

Пользователь несет ответственность в отношении третьих лиц, находящихся в зоне работы насоса.

Перед пуском насоса необходимо убедиться в том, что были обеспечены необходимые меры электрозащиты, для этого рекомендуется обратиться к специалисту для проведения первого запуска.



## ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

## 1. ОБЩИЕ СВЕДЕНИЯ

Электрический бытовой поверхностный центробежный насос (далее по тексту – насос) соответствует требованиям технического регламента таможенного союза ТР ТС: 004/2011 "О безопасности низковольнтного оборудования"; ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств" и предназначен для водоснабжения домов, приусадебных участков, садов. Насосы могут применяться для орошения или полива из прудов, рек и неглубоких скважин (до 8 м), перекачивания, откачивания воды из баков и резервуаров, отвода воды из затопленных подвалов.

Насос может работать в режиме самовсасывания (например, из неглубоких скважин) или в режиме забора воды из открытых резервуаров.

Насос может подключаться к системе центрального водоснабжения для увеличения давления только совместно с автоматическим реле давления (в комплект поставки не входит), но в таком случае нельзя превышать максимально допустимое внутреннее давление б бар (с напорной стороны). Исходное давление и давление насоса суммируются.

Как пример: давление в водопроводном кране = 2 бар, макс. давление насоса R 800 = 4 бар, общее давление = 6 бар.

Запрещено использовать насос для непрерывной работы (например, промышленное применение, непрерывная перекачка). Нельзя перекачивать агрессивные, легко воспламеняющиеся или взрывчатые жидкости (бензин, нефть, нитрорастворители и т.д.), морскую воду, а также жидкие пищевые продукты. Температура перекачиваемой жидкости не должна превышать плюс 35°С, напряжение электрической сети переменного тока 220-230 В и частоте 50 Гц.

Двойная изоляция токоведущих частей от корпуса насоса обеспечивает его электробезопасность.

## К сведению торгующих организаций:

- При совершении купли продажи, лицо, осуществляющее торговлю, проверяет в присутствии покупателя внешний вид товара, его комплектность и работоспособность. Производит отметку в гарантийном талоне, прикладывает товарный чек, предоставляет информацию об организациях, выполняющих монтаж и пусконаладочные работы, адреса сервисных центров.
- Для проверки разрешается включение насоса без воды в сеть на время не более 10 секунд.
  - Особые условия реализации не предусмотрены



## ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

### 2. ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

Инструкция содержит основные требования, которые должны соблюдаться при монтаже и эксплуатации. Перед монтажом и вводом в эксплуатацию настоящая инструкция обязательно должна быть изучена монтажниками и обслуживающим персоналом. Необходимо выполнять все требования по технике безопасности, которые изложены в ее разделах.

### Обозначения рекомендаций по безопасности



Рекомендации по технике безопасности, содержащиеся в данной инструкции по монтажу и эксплуатации, несоблюдение которых может вызвать травмы персонала либо повреждение оборудования



Опасность поражения электрическим током.



Осторожно. Горячая поверхность..

Перед включением проверьте, соответствует ли напряжение питания насоса сетевому напряжению, проверьте исправность кабеля, штепсельной вилки и розетки, в случае неисправности этих частей дальнейшая эксплуатация запрещается.



Не допускайте эксплуатации насоса в открытых водоемах при нахождении в них людей или животных!

Не допускайте эксплуатацию насоса без заземления! Установка автоматического устройства предохранения (УЗО) от утечки тока более 30 мА -обязательна!



Никогда не используйте кабель для переноски, а также не тяните за кабель для отключения из розетки.

Держите кабель вдали от источников высокой температуры, масляных жидкостей, острых граней или движущихся частей.



В случае повреждения электрического кабеля необходимо срочно прекратить эксплуатацию насоса. Поврежденный кабель увеличивает риск поражения электрическим током.



## ПРАВИЛА БЕЗОПАСНОСТИ

При использовании насоса на удаленном расстоянии от источников электрического тока подключайте удлинители с необходимым для общей потребляемой мощности сечением провода и проверяйте надежность контакта штепсельной вилки с розеткой.

### ЗАПРЕЩАЕТСЯ:

- обслуживать и ремонтировать насос, включенный в электрическую сеть;
  - эксплуатировать насос при повышенном напряжении;
  - оставлять без присмотра работающий насос;
- включать насос в сеть при повреждениях его корпуса, кабеля питания или штепсельной вилки;
  - разбирать насос с целью устранения неисправностей;
- отрезать штепсельную вилку и удлинять питающий кабель наращиванием;
- использовать удлинитель, если место соединения штепсельной вилки питающего кабеля и розетки удлинителя находится в колодце;
- перекачивать насосом воду с грязью, мелкими камнями, мусором или с примесями нефтепродуктов;
- перемещать насос во время его работы (обязательно отключайте насос от сети электропитания и только затем перемещайте его).

## Опасность ожога горячей водой!

При длительной работе насоса (более 5 мин) с закрытым краном на напорной магистрали, вода в насосной части нагревается до высокой температуры, что может привести к ожогам горячей водой.

Несоблюдение правил безопасности может повлечь за собой тяжелые последствия для человека и для оборудования. Несоблюдение техники безопасности ведет к потере всех прав на возмещение ущерба.

Возможные последствия.

- Отказ важных функций насоса.
- Возникновение несчастных случаев, вследствие электрического или механического воздействий.



## 3. УСТРОЙСТВО И ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

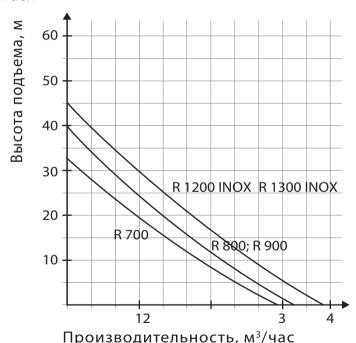
## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	R 600C	R 700	R 800	R 850C	R 900	R 1000C	R 1200C	R 1200 INOX	R 1300 INOX
Материал корпуса насосной части	Чугун	Пластик	Пластик	Чугун	Пластик	Чугун	Чугун	Нержаве	ющая сталь
Мощность, Вт	600	700	800	800	850	1000	1200	1200	1300
Напряжение в сети					~220 B / 50	Гц			
Производительность,л/час	2800	3000	3200	3000	3200	3200	3500	3800	3900
Номинальная производительность,л/час	2660	2920	3040	2850	3100	3100	3320	3610	3800
Макс. высота подъема, м	32	32	40	38	40	42	45	48	48
Допустимое внутреннее давление, бар	6	6	6	6	6	6	6,5	6,5	6,5
Номинальная высота подъема, м	28	30	30	30	35	35	40	40	45
Максимальная глубина всасывания, м	7	8	8	7	8	7	7	8	8
Уровень шума Lwa ( не более )	81 dB(A)	81 dB(A)	81 dB(A)	81 dB(A)	81 dB(A)	81 dB(A)	81 dB(A)	85 dB(A)	85 dB(A)
Диаметр выводного патрубка, дюйм	1′								
Диаметр входного патрубка, дюйм	1'								
Класс защиты	IP X4								
Диапазон рабочих температур окружающего воздуха	+1° C + 45° C								



## УСТРОЙСТВО И ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

Puc.1



- при снижении напряжения питания на 10 % высота подъема снижается на 60 %;
- с увеличением высоты подъема, производительность насоса снижается (при максимальной высоте подъема производительность равна 0 л/час).

## Комплектация:

Насос - 1 шт.

Инструкция по эксплуатации – 1 шт.

Упаковка - 1 шт.

# **PATRIOT**

## УСТРОЙСТВО И ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

## УСТРОЙСТВО НАСОСА:

- 1. Выходной патрубок
- 2. Заливной патрубок
- 3. Входной патрубок
- 4. Насосная часть
- 5. Сливной патрубок
- 6. Рукоятка
- 7. Электродвигатель
- 8. Кнопка включения
- 9. Сетевой кабель



Насосы PATRIOT являются самовсасывающими и состоят из однофазного асинхронного Двигателя (7) и насосной части (4).



Электродвигатель состоит из корпуса, статора, ротора, конденсаторной коробки и закрытого защитным кожухом вентилятора. Для защиты двигателя от перегрева в обмотку его статора встроено тепловое реле, которое отключает двигатель при перегрузке. После охлаждения мотора насос включается автоматически.

Насосная часть состоит из корпуса, рабочего колеса и встроенного эжектора. Корпус насосной части, в зависимости от модели, выполнен из стеклополипропилена или нержавеющей стали.

Герметичность насоса от двигателя обеспечивается скользящим торцевым уплотнением.



**Внимание!** Запрещается эксплуатация насоса в режиме сухого хода. Сухой ход приводит к разрушению скользящего торцевого уплотнения.

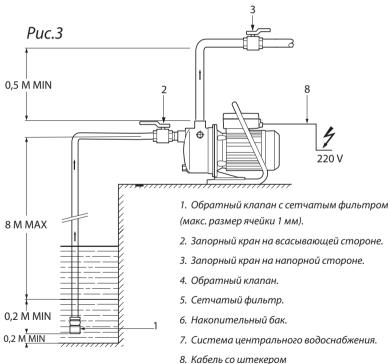
Во время установки насосов должны быть предусмотрены устройства (в комплект поставки не входят) для автоматического отключения, если есть вероятность полного опорожнения колодца или бака, или отсутствия воды во всасывающем трубопроводе.

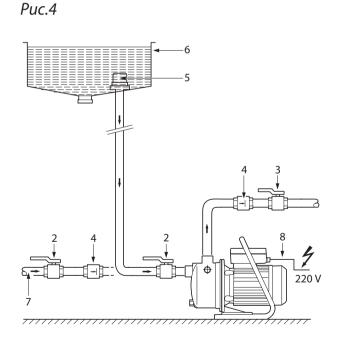
Соединение насоса с сетью питания осуществляется посредством кабеля со штепсельной вилкой, имеющей заземляющий контакт, и розетки с заземляющим контактом.



## ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ:

Насос должен монтироваться в строгом соответствии с местными требованиями водоснабжения.







## Требования по месту монтажа:

- Свободный доступ к насосу.
- Место установки должно быть сухим, проветриваемым и иметь положительную температуру воздуха.
- Монтаж производить на бетонном основании или прямо на ровной горизонтальной площадке/полу.

Обслуживающий персонал должен предусмотреть предупреждающие меры (например, установка звукового сигнала, резервного насоса и др.) чтобы избежать наводнения или других последствий изза выхода насоса из строя.

- Всасывающий и напорный трубопроводы устанавливаются на месте.
- При подсоединении насоса к стационарным трубопроводам необходимо произвести жесткий крепеж насоса к основанию/полу.
- Если насос жестко не крепится к основанию, соединение его с всасывающим и напорным трубопроводами осуществляется через гибкие шланги.
- Напорный трубопровод должен подсоединяться к насосу без перекосов.
- Рекомендуется установка мембранного бака и реле давления на напорном трубопроводе для исключения гидроударов и гарантированного минимального запаса воды.

**ВНИМАНИЕ!** Для обеспечения работоспособности насоса в режиме самовсасывания *Puc. 3* необходимо иметь вертикальный участок напорного трубопровода высотой не менее 0.5 м от насоса.

Установите насос так, чтобы под сливной штуцер можно было установить достаточно большой приемный сосуд для слива жидкости из насоса.

Минимальный внутренний диаметр труб всасывающей магистрали 1′. Для всасывающих магистралей общей протяженностью свыше 10 м или при глубине всасывания больше 5 м внутренний диаметр труб всасывающей магистрали должен быть 1¼′ и более. При высоте всасывания более 5 м рекомендуется дополнительно закрепить заборный шланг (например, прикрепив его к деревянной рейке).

Присоедините к входному патрубку всасывающую магистраль, **ВНИМАНИЕ** не используйте на стороне всасывания штекерные быстроразъемные соединения и мягкие шланги, обязательно установите обратный клапан с сетчатым фильтром, предотвращающим самопроизвольное вытекание воды из заборного шланга после отключения насоса. Всасывающий трубопровод должен быть герметичным, прокладываться с поднимающимся уклоном к насосу не менее 1°. Обратные углы не допускаются. Следует иметь

# **PATRIOT**

## УСТРОЙСТВО И ВВОД В ЭКСПЛУАТАЦИЮ

в виду, что при максимально допустимой глубине всасывания 8 м, производительность и напор насоса становятся минимальными. Конец всасывающей трубы должен быть опущен в воду на глубину более чем 0,2 м от минимального уровня воды. Также необходимо, чтобы между концом всасывающей трубы и дном резервуара расстояние было не менее 20 см.

Перед подключением к электоросети насосная часть и всасывающая магистраль должны быть заполнены водой. Пробки заливных и сливных отверстий должны быть плотно закручены, но без приложения излишних усилий.

## Подключение к электросети:

Электромонтажные работы, установку розетки, предохранителей, их подключение к питающей электросети и заземление должен выполнять электрик в строгом соответствии с "Правилами технической эксплуатации электроустановок потребителей" и "Правилами техники безопасности при эксплуатации электроустановок потребителей" (ПТЭ и ПТБ).

Перед началом работ всегда проверяйте, не поврежден ли сетевой кабель. Не используйте насос, если поврежден кабель сетевого питания или штекер, если на насосе есть видимые поломки или повреждения. Все поломки или повреждения должны быть устранены

отделом сервисного обслуживания или другим квалифицированным лицом.

Напряжение сети (~ 220В/50 Гц) должно совпадать с параметрами, указанными на заводской табличке устройства.

Все монтажные работы по подключению выполнять только при отключенном от электросети насосе.

Насос допускается подключать непосредственно в розетку от распределительного щитка. Розетка должна иметь заземляющий контакт. Электромонтажные работы проводить кабелем с сечением токопроводящих медных жил не менее 3 х 1,5 мм².



## ПЕРЕЧЕНЬ КРИТИЧЕСКИХ ОТКАЗОВ И ВОЗМОЖНЫЕ ОШИБОЧНЫЕ ДЕЙСТВИЯ ПЕРСОНАЛА:

Критические отказы	Ошибочные действия персонала				
Hasas ua nafiornat	Не произведено подключение к электросети				
Насос не работает	Неверно установлена защита от холостого хода				
После повторного запуска нет подачи воды	Не установлен обратный клапан на всасывающей магистрали				
Из насоса поступает горячая вода	При работающем насосе был долго перекрыт запорный кран на напорной магистрали.  ВНИМАНИЕ недопустима работа насоса при закрытых кранах на напорной магистрали более чем на 5 мин.				

# **PATRIOT**

## ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

### 4. ОБСЛУЖИВАНИЕ И ХРАНЕНИЕ

Перед тем, как приступить к выполнению работ по обслуживанию насоса, необходимо обязательно отключить напряжение питания и исключить любую возможность его случайного включения во время проведения техобслуживания.

Насосы PATRIOT практически не нуждаются в обслуживании. Чтобы гарантировать наивысшую надежность и безопасность работы насоса при наименьших затратах рекомендуется проводить следующие виды работ:

- 1. Проверить утечки через уплотнение насоса. В случае предстоящих заморозков из насоса, трубопроводов, бака (системы) должна быть слита вода через сливное отверстие в корпуса насоса.
- 2. Перед длительной остановкой (например, в зимний период) насос должен быть тщательно промыт и высушен, специальной консервации не требуется.

Промывку насоса проводите в следующем порядке:

- прокачайте теплую воду (макс. температура +35 °C), при необходимости с добавлением мягкого чистящего средства (моющего состава), пока прокачиваемая вода не станет прозрачной;
- остатки слитой воды утилизируйте согласно нормати-

вам закона об удалении отходов.

Хранить при температуре от  $+1^{\circ}$ С до  $+40^{\circ}$ С, вдали от нагревательных приборов, избегая попадания прямых солнечных лучей. Срок хранения неограничен.

Перед повторным вводом в эксплуатацию произвести действия согласно разделу 3 настоящей инструкции.

Кроме соблюдения правил личной безопасности и гигиены труда необходимо учитывать, что выполнение этой работы должно поручаться специально обученному персоналу. Далее, должны выполняться все нормы и правила по технике безопасности, санитарии и экологии.

Следует предупредить персонал о возможности травматизма, связанной с острыми кромками и т.п. деталями, доступ к которым открывается в процессе демонтажа оборудования.

Если возникает необходимость в замене электрического кабеля или уплотнений, такую работу необходимо поручать только авторизированным мастерским.



## ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

## 5. ВОЗМОЖНЫЕ НЕИСПРАВНОСТИ И МЕТОДЫ ИХ УСТРАНЕНИЯ

Неисправность	Причина	Устранение неисправности
	- Насос подсасывает воздух в месте соединения с вса- сывающей стороны. - Насос недостаточно заполнен перекачиваемой жид-	- Проверить все соединения со стороны всасывания и при необходимости провести герметизацию.
1. Насос не всасывает.	костью.  - Воздух не удаляется на напорной стороне, так как закрыто места забора.	- Заполнить насос и всасывающую магистраль перекачиваемой жидкостьюОткрыть место забора на напорной стороне.
	- Конец всасывающего шланга не погружен в воду. От- сутствие обратного клапана на конце всасывающего шланга. Всасывающий шланг перегнут. Места соедине- ний негерметичны.	- Проверить герметичность всего всасывающего шланга от точки всасывания до насоса и при необходимости провести герметизацию.
	- Отсутствие напряжение в эл. сети или низкое напряжение.	- Проверить напряжение в сети, при необходимости установить стабилизатор напряжения.
2. Насос не запускается или неожиданно останавливается во время работы.	- Блокирована крыльчатка (рабочее колесо) насоса.	- С помощью отвертки снять защитную крышку двигателя и вентилятор, а затем прокрутить вал насоса вручную.
	- Перегрев из-за сухого хода или слишком горячей воды (термозащитный предохранитель отключил насос).	- Проверить уровень воды на всасывающей стороне. Следить за максимальной температурой перекачиваемой жидкости (+35°C).
3. Насос не создаёт необходимого	- Насос или напорная магистраль забиты грязью.	- Устранить засорение и причины его вызвавшие.
давления.	- Попадание воздуха во всасывающую магистраль.	- Удалить воздух и устранить причины попадания воздуха во всасывающую магистраль.

## Критерии предельных состояний насоса:

- Необходимо следить за состоянием электрического кабеля и штепсельной вилки;
- При уменьшении производительности и/или давления ниже номинального на 10% необходимо заменить рабочее колесо (крыльчатку).



## СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ, ТРАНСПОРТИРОВКА И УТИЛИЗАЦИЯ

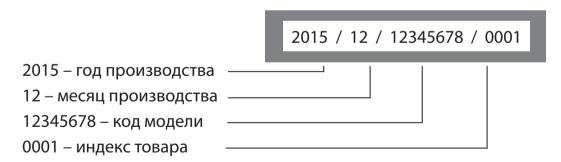
## 6. СРОК ЭКСПЛУАТАЦИИ, ТРАНСПОРТИРОВКА И УТИЛИЗАЦИЯ

При условии соблюдения правил настоящей Инструкции срок службы насоса составляет 5 лет.

По окончании срока службы насос должен быть утилизирован с наименьшим вредом для окружающей среды в соответствии с правилами по утилизации отходов в вашем регионе.

Транспортировка насоса, упакованного в тару, осуществляется крытым транспортом любого вида, обеспечивающим сохранность оборудования, в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте данного вида. При транспортировке должна быть исключена возможность перемещения насосов внутри транспортных средств. Не допускается попадание влаги и атмосферных осадков на упаковку насоса.

## СЕРИЙНЫЙ НОМЕР





# ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Гарантийный талон является документом, дающим право на гарантийное	
обслуживание приобретенного инструмента. Гарантия покрывает расходы только на работу и запасные части. Стоимость почтовых отправлений, страховки и отгрузки изделий для ремонта не входит в гарантийние обязательства. В случае утери гарантийного талона, владелец лишается права на гарантийное обслуживание.	N₂
изделие:	
МОДЕЛЬ:	
ЗАВОДСКОЙ НОМЕР:	
дата продажи:	
НАИМЕНОВАНИЕ ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ:	
ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА:	
С правилами эксплуатации и условиями гарантии ознакомлен. Претензий к комплектации и внешнему виду не имею. Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию	изделия.
ПОДПИСЬ ПОКУПАТЕЛЯ:	
Без штампа или печати торговой организации гарантийный талон не действителен!	ШТАМП ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ



## ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

### 7. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантия предоставляется на срок 12 (двенадцать) месяцев со дня продажи, при наличии верно заполненного гарантийного талона и распространяется на материальные дефекты, произошедшие по вине Производителя при соблюдении правил эксплуатации насоса. Удовлетворение претензий потребителя с недостатками по вине изготовителя производится в соответствии с законом РФ «О защите прав потребителей» При гарантийном ремонте гарантия продлевается на срок ремонта. Гарантия не предусматривает возмещения материального ущерба в случае неправильного монтажа и эксплуатации.

## Гарантийные обязательства не распространяются:

- на насос с дефектами, возникающими в результате его эксплуатации с нарушениями требований Инструкции, в том числе: работа с перегрузкой, механические повреждения в результате трения о стенки колодца, удара, падения и т.п., проникновения нефтепродуктов, посторонних предметов внутрь изделия;
- повреждения, вызванные воздействием агрессивных средств и высоких температур, попаданием инородных предметов внутрь насоса, а также повреждения, наступившие вследствие неправильного хранения (коррозия, окисление металлических частей, пересыхание резиновых деталей);
- на быстро изнашиваемые части (резиновые уплотнения, сальники, поршни, защитные кожухи и т.п.), за исключением случаев повреждений вышеперечисленных частей, произошедших вследствие гарантийной поломки насоса;
- естественный износ насоса (полная выработка ресурса, сильное внутреннее или внешнее загрязнение);
- на насос, вскрывавшийся или ремонтировавшийся в течение гарантийного срока вне гарантийной мастерской;
- на насос с механическими повреждениями кабеля питания или штепсельной вилки;
- при появлении неисправностей, вызванных действием непреодолимой силы (пожар, несчастный случай, наводнение, удар молнии и др.);
- на насос, вышедший из строя из-за попадания в насосную часть мусора, ила или грязи и блокировки рабочего колеса.

# ТЕЛЕФОН ЦЕНТРАЛЬНОГО СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА $\mathbf{m}$

## БОЛЕЕ ПОЛНАЯ ИНФОРМАЦИЯ ПО СЕРВИСНЫМ ЦЕНТРАМ НАХОДИТСЯ НА CAЙTE WWW.ONLYPATRIOT.COM

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

### ЦЕНТРАЛЬНЫЙ СЕРВИС

1109202, ул. 1-ая Фрезерная, дом 2/1 стр.1

Тел.: 8 (495) 673-68-98 (доб. 598) service@onlypatriot.com

107140. Леснорялский пер.. л.10/2.

тел.: 8 (499) 264-09-80; 8 (495) 532-63-32; 8 (926) 189-77-55

Сервисный центр "ТИБОР"

129515, ул. Цандера, д. 4, корп. 1,

тел.: 8 (495) 687-07-05; 8 (929) 627-56-60; 8 (929) 627-56-61

ООО "Корпорация "АГРО-ТРЕЙДИНГ"

117105, Нагорный пр., д. 12Г, тел.: 8 (495) 740-78-14; 8 (495) 988-20-92 РемСадМад

109444, ул. Ферганская, д. 8, корп. 2, тел.: 8 (495) 723-66-32 ИП Ефимов П.В.

117647, ул. Академика Капицы, 32 корп. 2, тел.: 8 (499) 398-05-68

### МОСКОВСКАЯ ОБЛАСТЬ

### Московская область. Балашиха

ООО "ВсеИнструменты.ру"

143912, Ш. Энтузиастов, д. 1А, тел.: 8 (499) 703-20-72

### Московская область, Зарайск

Сервисный центр "Рембыттехника"

140600, площадь Урицкого, стр. 3, тел.: 8 (925) 873-39-29; 8 (925) 378-84-54

### Московская область, Клинский район, Высоковск

### ИП Кучин

141650, ул. Красноармейская, д. 37, тел.: 8 (49624) 6-35-03; 8 (906) 716-79-19; 8 (926) 512-90-22

### Московская область, Коломна

140410, ул. Щуровская, д. 4А, корп. 1, павильон 1, тел.: 8 (916) 509-13-84

### Московская область, Мытищи

ИП Ковба И.Ю.

141014, ул. Веры Волошиной, 20, тел.: 8 (499) 394-24-66; 8 (903) 231-54-78

### Московская область, Озеры

### Сервисный центр "Рембыттехника"

140650, ул. Красные Озеры, 47, тел.: 8 (496) 702-26-84; 8 (925) 873-39-29;

### Московская область, Серпуховский район, деревня Борисово

142200, Данковское ш., д. 3А, тел.: 8 (4967) 76-12-80; 8 (926) 617-10-19

### Московская область, Реутов

143960, Северный пр., 1, Рынок "Владимирский тракт", тел.: 8 (495) 943-24-19 Московская область, Ногинск

### ООО "ВиТехно"

142404, ул. Советской Конституции, д. 3, территория ПНФ-1, тел.: 8 (919) 722-70-76

140007, 7-й км Егорьевского ш., Строительный рынок "Егорка", павильоны: Д-18, Д-19, тел.: 8 (915) 202-23-86

ОТРЫВНОИ ТАЛОН #1	
(Заполняется сервисным центром)	вписать номер гарантийного талона
Дата приема	
Дата выдачи	
Номер заказ-наряда	
Мастер	Печать Сервисного Центра
Фамилия И. О.	
ОТРЫВНОЙ ТАЛОН #2 (Заполняется сервисным центром)	вписать номер гарантийного талона
Дата приема	
Дата выдачи	
Номер заказ-наряда	Печать
<b>Мастер</b>	
Фамилия И. О.	
ОТРЫВНОЙ ТАЛОН #3	
(Заполняется сервисным центром)	вписать номер гарантийного талона
Дата приема	
Дата выдачи	

Номер заказ-наряда



## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

Сервисный центр	
Описание дефекта	'
Сервисный центр	<u> </u>
Описание дефекта	
E	
Сервисный центр	
Описание дефекта	

### Московская область, поселок Малино

ООО "ВиТехно"

142850, поворот на п. Малино, Строительная ярмарка, пав. 11-12, тел.: 8 (915) , тел.: 202-23-86

Московская область, Щелковский район, п. Свердловский

ООО "Невский"

141140, ул. Михаила Марченко, д. 9, цокольный этаж, тел.: 8 (495) 526-20-52

### АВТОНОМНАЯ РЕСПУБЛИКА КРЫМ

### Севастополь

ООО "Крымпрокатсервис"

299055, ул. Сельская, д. 2В, тел.: 8 (978) 721-69-64

### РЕГИОНЫ РОССИИ

### Астрахань

ООО "Мастер-Класс"

414014, ул. Ярославская, д. 34А,

тел.: 8 (8512) 75-91-11; 8 (960) 861-66-95; 8 (960) 856-05-11

ООО "Техник"

414004, ул. 3-я Зеленгинская, 56А корп. 1, тел.: 8 (8512) 45-00-66

### Ангарск

ИП Миначева Н.Ю.

665806, 120-й квартал, д. 27/3, тел.: 8 (3955) 69-92-18

ИП Чиркин В.С.

665830, Квартал 55, 20, тел.: 8 (3955) 56-76-03

### Амурская область, город Зея

ИП Иванова И.Г.

676243, Грековский пер., д. 40, тел.: 8 (4165) 82-40-79

### Арамиль

ИП Нуриев Е.Р.

624002, ул. Заветы Ильича, 33 А, тел.: 8 (343) 344-00-63

ИП Нуриев Е.Р.

624002, ул. 1 Мая, 4, тел.: 8 (343) 200-30-40

### Арзамас

ИП Кусакин М.А.

607220, ул. Ступина, д. 54, тел.: 8 (3147) 2-43-25

### Архангельск

ООО Архлес-сервис

. 16300, ул. Тимме, д. 23, тел.: 8 (8182) 27-00-49; 8 (8182) 27-07-37; 8 (8182) 27-07-34

### пос. Березник

м-н Лес и Дом

164570, ул. П. Виноградова, д. 211, тел.: 8 (81831) 2-26-29

### Брянск

ИП Тимошкин С.Н.

241035, ул. Ульянова, 36, тел.: 8 (4832) 31-12-12 доб. 300

ИП Тимошкин С.Н.

241037, ул. Красноармейская, д. 103, тел.: 8 (4832) 31-12-12 доб. 200

ИП Тимошкин С.Н.

241035, ул. Бурова, д. 14, тел.: 8 (4832) 31-12-12 доб. 100

ООО "Электротехцентр"

Не принимает крупногабаритную технику

241013, пер. Металлистов, д. 4 А,

тел.: 8 (4832) 57-18-76; 8 (4832) 59-98-31; 8 (906) 698-38-64; 8 (961) 102-61-74



## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

ИП Абраменко Д.П.

241035, ул. Литейная, д. 9, тел.; 8 (4832) 33-77-31

Барнаул

ИП Овчаров А.А.

656052, ул. Матросова, д.186 А.

тел.: 8 (963) 575-77-67; 8 (962) 807-22-07; 8 (3852) 609-379

Белгород

Сервисный центр "Спектр-сервис"

308023, ул. Челюскинцев, д. 55А, тел.; 8 (4722) 35-71-33; 8 (4722) 35-71-16 ИП Шабанов Ю.Н.

308015, ул. Чапаева, д. 32А, тел.; 8 (4722) 42-10-81; 8 (920) 558-05-70 ИП Шабанова Е.Ю.

308007, ул. Гагарина, д. 6А, тел.; 8 (4722) 34-59-60

Благовещенск

АО "Интергрупп-Благовещенск"

675020, ул. Пограничная, д. 80, тел.: 8 (4162) 51-80-80; 8 (4162) 33-50-05; 8

(4162) 33-08-82

м-н Лес и Дом

165150, ул. Гагарина, д. 40, тел.: 8 (81836) 6-38-06

Волгоградская область, Елань

ИП Акимов А.С.

403731, ул. Вокзальная, д. 81, тел.; 8 (84452) 5-30-34; 8 (84452) 5-31-03

Волжский

ООО "Инструмент-сервис"

404106, ул. Большевистская.д. 70Б. тел.; 8 (8443) 55-00-99

Волгоград

ООО "НПФ Славяне"

400074, ул. Козловская, д. 20, тел.: 8 (8442) 94-52-49

Воронеж

ООО "Энкор-Сервис"

394026, ул. Текстильщиков, д. 2, тел.: 8 (4732) 61-96-35

ИП Кажевникова И.Н.

394016, ул.Беговая, д. 205 оф. 210.

тел.: 8 (473) 333-0-331; 8 (473) 333-0-332; 8 (473) 261-83-38; 8 (952) 548-17-15

Волгодонск ООО "Катрекс"

347360, ул. Ленина, д. 49.

тел.: 8 (4732) 397-394; 8 (4732) 397-395; 8 (4732) 397-396

Вологда

ИП Апимов

160004, ул. Октябрьская, д. 51, тел.: 8 (8172) 52-85-52; 8 (8172) 50-52-60 ИП Журавлев Д.А

160013, ул. Можайского, д. 44, тел.: 8 (8172) 74-30-63

ИП Тутенко А.В.

600015, ул. Стасова, д. 31, тел.: 8 (4922) 34-81-08; 8 (930) 836-11-48

Екатеринбург

000 "Инигс"

620017, ул. Шефская, д. 3 корп. Г, тел.: 8 (343) 219-28-47

ООО «Блиц-Аир»

620033, ул. Краснодарская, д.16, лит. А. тел.; 8 (343) 369-32-42

ИП Нуриев Е.Р.

620023, ул. Шербакова, 37, тел.; 8 (343) 278-33-95 (96)

ИП Нуриев Е.Р.

620085.ул. Селькоровская, 36, тел.; 8 (343) 287-52-01 (11)

ИП Нуриев Е.Р.

620135, проспект Космонавтов, 64, тел.; 8 (343) 278-14-26 (29)

Железногорск

ИП Малыхин Н.Н.

307178, Алексеевский пр., д. 1А, тел.; 8 (47148) 7-69-23

СЦ "ТМ"СЕРВИС"

426006, ул. Телегина, д. 30, тел.: 8 (3412) 932-419, 8 (3412) 932-420

Иваново

ИП Малахов А.В.

153048, ул. Смирнова, д. 105, тел.; 8 (4932) 50-61-61

ИП Грушина М.Е.

153000, ул. Красногвардейская, д. 33, тел.; 8 (4932) 41-66-77

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

424037, ул. Машиностроителей, д. 25, тел.: 8 (8362) 41-97-70

Кемеровская область, Прокопьевск

СЦ Лидер (ООО "Перфоратор") 653039, ул. Наградская, д. 28А, тел.: 8 (3846) 69-55-77

Киров

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

614000, ул. Ленина, д. 54, тел.; 8 (8332) 35-80-24; 8 (8332) 35-80-25

Кемерово

ООО "АлТрейд"

650021, ул. Станционная, 19, оф. 104, тел.: 8 (3842) 76-68-32

ИП Кузнецов А.Г. 650024, ул. Базовая, 6, тел.: 8 (3842) 76-10-92; 8 (951) 166-05-13

ООО "МЕГАПРОМ"

650021, ул. Станционная, 17а, оф. 210, тел.: 8 (3842) 44-62-26

Казань

ИП Филиппов А.В.

420061, ул. Сеченова, д. 17В, тел.; 8 (843) 274-91-50

000 "Элнет"

420034, ул. Серова, д. 51/11, помещение 2, тел.: 8 (843) 240-64-94

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

420088, ул. Габдуллы Тукая, д. 125, тел.: 8 (843) 205-33-32, 8 (843) 205-33-34

ООО Торговый дом "Лес Парк Сад"

420076, ул. Залесная, д. 110, тел.: 8 (843) 297-61-45; 8 (843) 203-93-17

Калининград

ИП Хавилов А.В.

236016, ул. Литовский Вал. 40 А. тел.: 8 (4012) 375-841

Калуга

ООО «Сервис-Ком»

248021, ул. Глаголева, д. 19, тел.: 8 (4842) 55-50-22

пос. Коноша

м-н Лес и Дом

164010, пр-т Октябрьский, д. 8, стр. 1, тел.: 8 (81858) 2-22-39

Ковров

ИП Николаева Л.О.

601907, ул. Северная, д. 18, тел.: 8 (49232) 2-47-33; 8 (915) 797-81-58

м-н Техносам

165300, ул. Дзержинского, д. 3, тел.; : 8 (81837) 5-14-13

Коряжма

м-н Лес и Дом

165651, ул. Дыбцына, д. 22, тел.; 8 (81850) 3-02-44

ИП Кассихин В.Н.

610900, ул. Труда, д. 71, тел.: 8 (8332) 64-66-56; 8 (8332) 47-36-35 ООО «Неопит»

610035, ул. Пугачева, д. 1, тел.: 8 (8332) 56-05-60; 8 (8332) 56-35-63

ООО «Дровосек»

610000, ул. Ленина, д. 54, тел.: 8 (8332) 35-07-21

Курск

"БЭТ-сервис"

305019, ул. Малых, д. 44Б, тел.; 8 (4712) 39-40-74; 8 (920) 736-54-98 ООО "ДЕКОМ"

305000, ул. Ленина, д. 12, тел.; 8 (4712) 51-20-10; 8 (4712) 51-02-01

Краснодарский край, станица Ленинградская

ИП Квас И.В.

353763, Базарный пер., д. 15, тел.; 8 (86145) 3-60-40

Краснодар

ООО "Бензо-Темп"

350910, ул. Почтовая, 234, тел.; 8 (861)266-19-12; 8 (918) 444-72-08

СЦ "БЕНЗОСИЛА" 350018, ул. Лизы Чайкиной, 20, тел.: 8 (918) 432-82-65; 8 (928) 437-57-12

ИП Дуванский 350030, ул. Пригородная, д. 1/10 (р-н ТЦ "Красная Площадь"),

тел.; 8 (861) 944-08-50; 8 (903) 411-08-50

ООО "Мототехника-Альфа"

350000, ул. Ставропольская, д. 9, тел.; 8 (861) 239-37-17

Краснодарский край, станица Старонижестеблиевская ИП Бек И.Б.

353840, ул. Лермонтова, д. 9, тел.; 8 (960) 492-71-59

Красноярск

ИП Мирончук В.В. 660093, ул. Семафорная, д. 219, тел.: 8 (391) 294-62-35

ИП Шерстобой

660061, ул. Калинина, д. 79, АСЦ «Прогресс»,

тел.: 8 (391) 299-65-80; 8 (391) 214-02-17

ООО "КрепТурбо"

660020, ул. Шахтеров, д. 33Г.

тел.: 8 (391) 205-25-10; 8 (391) 291-34-89; 8 (391) 241-69-44

Липенк

ООО "Арсенал"

398001, ул. 8-го Марта, д. 13, тел.: 8 (4742) 74-06-96; 8 (4742) 74-66-76

Магалан

Сервисный Центр «ТЕХНОМИР»

685000, ул. Парковая, д. 21, тел.; 8 (4132) 605-844

# PATRINT

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

Магнитогорск ИП Исаев К.П.

455000, ул. Советская, д. 158/1, тел.: 8 (3519) 34-77-00; 8 (908) 585-79-00 Набережные Челны

ИП Лавлеева И.М.

423800, ул. Раскольникова, д. 17, тел.: 8 (8552) 40-04-48; 8 (962) 566-95-23

OOO "TP3K"

360000, ул. Ахохова, д. 190, тел.: 8 (800) 700-9-703

Нижневартовск

ООО "Ветлуга"

628614, ул. Спортивная, д. 9, тел.: 8 (3466) 68-40-05; 8 (3466) 25-72-30

Нижний Новгород

. 603057, Светлогорский пр., стр. , д. 38, тел.: (831) 413-55-29

603093, ул. Ванеева, д. 139, тел.; 8 (831) 414-46-17

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

603086, ул. Должанская, д. 6Б, тел.; 8 (831) 281-81-91

ООО "Свой Дом -НН"

603074, ул. Мориса Тореза, 15а, пом. 1, тел.; 8 (831) 244-49-52

Нижний Тагил

ИП Долматов Р.Ф.

622013, ул. Садовая, д. 1 Б. тел.; 8 (3435) 21-31-33; 8 (922) 183-31-33

Новосибирск ИП Кузьменко С.В. "Ремонт Технических Средств"

630088, ул. Сибиряков-Гвардейцев, д. 64/1,

тел.: 8 ( 951)364-30-54; 8 (383) 342-68-09

ИП Фадеев А.Д.

630005, ул. Писарева, д. 73, тел.; 8 (383) 224-66-67; 8 (913) 743-03-50

ИП Чапков С А

630017, ул. Почтовый лог, д. 1, тел.: 8 (383) 256-10-87; 8 (383) 256-10-51

ИП Левшиц И.И.

630124, ул. Трикотажный 5-й пер., д. 23, тел.; 8 (383) 380-83-34

ООО "РОЗНИЦА"

630024, ул. Крылова, 36

Омск

ООО "Победа"

644041, ул. 70 лет Октября, д. 10/3, тел.; 8 (3812) 701-006; 8 (3812) 530-368

ИП Муратов Р.А. 644036, ул. Лесоперевалка, д. 1, тел.: 8 (3822) 55-94-10; 8 (3822) 55-99-16;

8 (3822) 55-90-83; 8 (3822) 70-47-01; 8 (3822) 99-92-02

ООО "Инструмент Снаб"

644070, ул. 10 лет Октября, 76, тел.: 8 (3812) 56-90-02; 8 (3812) 38-56-85

ИП Киреев А.В.

460000, пр-т Победы, д. 116, тел.: 8 (3532) 43-18-31

ООО "Тандем Сервис"

302004, ул. 3-я Курская, д. 25, тел.: 8 (4862) 71-35-65

ИП Передельский А.И.

302016, ул. Комсомольская, д. 231, тел.; 8 (4862) 72-41-16

Пермь

ИП Охапкина О.А.

614068, ул. Решетниковский спуск, д. 1, тел.: 8 (342) 238-58-05; 8 (342) 238-58-09 ИП Киприн А.Е.

614051, ул. Героев Хасана, д. 105 кор. 71, тел.: 8 (342) 238-48-61 ИП Филимонова В.М.

614033, ул. Васильева, 7 база "СпецАгроСнаб", тел.: 8 (342) 294-39-88: 8 (342) 202-04-75

Петрозаводск

OOO "IIITVDM" 185014, пр. Лесной дом, д. 51, тел.: 8 (8142) 59-30-13; 8 (911) 408-48-01

Пятигорск

ИП Хвостиков A.B.

357500, Кисловодское ш., д. 9,

тел.: 8 (8793) 31-91-30: 8 (928) 639-04-09

Пятигорск

ИП Колесников Д.Н

357500, ул. Ермолова, д.14, тел.; 8 (988) 741-04-14; 8 (928) 252-11-54

Ростов-на-Дону

ИП Артемов

344000, ул. Толмачева, д. 109/27, тел.: 8 (863) 296-92-68; 8 (928) 903-14-27 000 "Сервис +"

344037, ул. Ченцова, д. 95, тел.: 8 (863) 200-32-64; 8 (863) 298-78-21

ИП Горбаненко А.Г

344028, ул. Клары Цеткин, д. 1, тел.; 8 (918) 532-28-25; 8 (929) 818-96-94

Рыбинск

ИП Михеев П.Н.

152934, ул. Луначарского, д. 58 А. тел.; 8 (903) 827-56-58

ООО "Аркадия"

152907, пр-т Серова, 89 корп., д. 13, тел.; 8 (905) 133-10-08; 8 (915) 965-96-47

Разань

ИП Ильина Н.С.

390037, ул. Зубковой, д. 8А, тел.: 8 (4912) 32-07-81

Самара

000 "Энтузиаст-С"

443006, ул. Авроры, д. 148А, тел.; 8 (846) 267-33-33

ООО "Самара Техсервис"

443044, ул. Товарная, д. 70, тел.: 8 (846) 931-24-63; 8 (917) 150-00-18

ООО "Бензомастер"

443111, ул. Фадеева, д. 46, тел.: 8 (846) 932-15-14

ИП Китаев А.А.

443084, ул. Ново-Вокзальная, д. 217А.

тел.; 8 (917) 111-32-37; 8 (919) 808-25-24; 8 (917) 95-95-875

410005, ул. Большая Садовая, д. 248, тел.: 8 (963) 114-00-90

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

410004, ул. Чернышевского, д. 88, тел.: 8 (8452) 20-03-81

Санкт-Петербург

ООО "МаксиСервисПлюс"

196084, Лиговский пр-т. д. 260 корп. 4. тел.: 8 (812) 941-46-85; 8 (812) 964-53-20

193230, ул. Крыленко, д. 3 Б. тел.; 8 (812) 985-68-60

Смоленск

ООО "Производственное предприятие "ГЛАЙС"

214025, ул. Крупская, д. 44, тел.: 8 (4812) 45-05-13 ООО "Произволственное предприятие "ГЛАЙС"

214031, ул. 25 Сентября, д. 50, тел.: 8 (4812) 62-29-79

ИП IIIvльман А.И. 214004, 2-ой Краснинский пер., л. 14, тел.: 8 (4812) 32-15-42

Северодвинск

ООО "ПрофИнструмент"

164512, ул. Портовая, д. 1, тел.: 8 (8184) 501-121

Ставрополь

ООО "Вока и К"

355012, ул. Комсомольская, д. 5А, тел.: 8 (8652) 26-65-18

Ставропольский край, село Верхнерусское

ООО "Компрессор-Пентр"

356236, ул. Батайская, 21 А, тел.: 8 (800) 100-77-25

Саранск

000 "Фитэс"

430030, ул. Титова, д. 4. тел.; 8 (8342) 23-32-23

Серов (Свердловская обл.)

ИП Кузьмин A.B.

624983, ул. Западная, 14, тел.; 8 (34385) 60-666

Старый Оскол

ЗАО "АВАНТАЖ-ОНФОРМ"

309509, мкр. Лебединец, д. 1 А.

тел.; 8 (4725) 24-73-49; 8 (4725) 24-62-27; 8 (951) 140-12-59

Тамбов

ИП Шлыков А.А.

392003, б-р Энтузиастов, д. 1 Г (ТЦ "Улейстрой"), тел.: 8 (953) 707-86-20

ООО "Вариант и К"

170000, 4-й пер. Пески, д. 10, тел.: 8 (920) 193-78-08

Томск

ИП Завгородний А.И.

634045, ул. Макрушина, д. 1 Б, тел.: 8 (3822) 94-06-92; 8 (903) 913-66-54

ООО "Инструмент сервис" 634021, пр-т Фрунзе, д. 236 Б. тел.; 8 (3822) 25-78-35; 8 (3822) 26-32-59

ИП Брусницын Н.К. 634061, ул. Герцена, д. 72, тел.; 8 (3822) 52-34-73; 8 (3822) 52-25-26

Тула

ИП Блинчикова М.И.:

Не принимает крупногабаритную технику

300012, ул. Кутузова, д. 13, тел.; 8 (4872) 25-16-69

ИП Зотов А.В.

300041, ул. Льва Толстого, 91, тел.; 8 (903) 658-49-15

Тольятти

Сервисный центр "Садовая Техника"

445091, 3-й Тракторный проезд, 6 А, тел.: 8 (987) 938-40-82; 8 (927) 725-94-87; 8 (927) 787-32-76

Тюмень

ООО "МирАгро"

625017, ул. Авторемонтная, д. 1А, тел.: 8 (3452) 42-00-18; 8 (3452) 64-50-21 СЦ "Новый Восточный"

625053, ул. Таллинская, д. 4А, тел.; 8 (3452) 95-62-80

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

### ООО "ГРАД" 450061, ул. Александра Невского, д. 22, тел.: 8 (965) 936-19-14; 8 (961) 362-78-55 450103, ул. Кавказкая, 12, тел.: 8 (347) 248-48-00; 8 (347) 237-77-44 Уссурийск ООО "Ближе к делу" 692512, ул. Пушкина, д. 17, тел.: 8 (4234) 33-49-80 **Ульяновск** "ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр 432017, ул. Минаева, д. 12, тел.: 8 (8422) 32-21-28 Улан-Удэ ООО "Промтехцентр-сервис" 670045, ул. Ботаническая, д. 68, пав. 37, тел.; 8 (3012) 45-31-72; 8 (3012) 46-77-46 доб.213 Чебоксары ИП Васильев А.Ю 428000, Базовый пр., д. 8Б, тел.: 8 (8352) 57-39-62 Череповец ИП Иванова Н.В. 162609, ул. Любецкая, д. 37, тел.: 8 (8202) 310-222 Челябинск ИП Харченко Е. Н. ("Реал-Сервис") 454008, ул. Косарева, д. 2, корп. 2, тел.: 8 (351) 793-66-63; 8 (922) 231-29-99 ООО "Технотемп" 454081, ул. Артиллерийская, д. 102, тел.: 8 (351) 775-69-85; 8 (351) 772-87-37 Электросталь ООО "Ситорика" 144006, ул. Северная, 9, тел.: 8 (495) 729-15-60, 8 (903) 234-41-90 Ярославль ООО "ТРИОСЕРВИС" 150014, ул. Угличская, д. 12. тел.: 8 (4852) 58-11-24; 8 (4852) 45-76-78; 8 (4852) 25-94-83

### БЕЛОРУСИЯ

### Минск

ИП Титов О.М.

220024, ул. Асаналиева, 72, тел. 375 (17) 277-46-13; 375(29) 244-78-90;

375 (29) 6447890

ООО "Форза плюс"

220033, ул. Стрелковая, 14, пом. 10, тел.: 375 (29) 641-07-85; 375 (33) 6647788







Вся текстовая информация, фотографии продукции, представленные в инструкции, под торговой маркой Патриот являются объектом авторского права компании Патриот, ООО.

Любое использование фотографий, текстов, логотипа на территории РФ

Изготовитель: Китай.

Завод, адрес: Нинбо Дженин Индастриал, 11Ф,А2 Лиюаньшанду, билдинг 201, Лантхень роад, Хайшу Дистрикт, Нинбо. Телефон 0086-021-50152232, факс 0086-021-50152232. Лата выпуска товара указана в серийном номере (первые 6 цифр)

Изготовлено для: ООО Патриот, 105318, г. Москва, ул. Ткацкая, д.5, стр.7, (495)775-02-2

Уполномоченный представитель: 000 «СнВ Карго», 105318, г. Москва, ул. Ткацкая, д.5, стр.2, (495)775-02-20

www.onlypatriot.com

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и дизайн изделия, комплектацию и техническое сопровождение без уведомления третьих лиц Напечатано для России и стран СНГ.

RII - NG2NNA